

Contingency Plan Covid-19 - Urca Site. Plano de Contingência Covid-19 - Unidade Urca.

Main Gate. Entrada Principal (Av. Pasteur, 415).	
Mandatory use of protective mask. Uso obrigatório de máscaras.	
Temperature. Temperatura.	Non-contact temperature measurement. Aferição sem contato físico.
Quarantine Area. Área de Quarentena.	Area in front of History house building. Área em frente à casa de História.
Hand disinfection. Desinfecção das Mãos.	Alcohol gel display totem. Totem de álcool gel.
Shoes disinfection. Desinfecção dos sapatos.	Sanitizing mat. Tapetes sanitizantes.

MANDATORY USE OF PROTECTIVE MASK / USO OBRIGATÓRIO DE MÁSCARAS.



CONTACT PROBABILITY
When used correctly, the mask, becomes an ally preventing the spread of Coronavirus and any other virus

contaminated person (even asymptomatic)	Uncontaminated person
VERY HIGH	
HIGH	
AVERAGE	
LOW	

RESPECT THE OTHER, RESPECT YOURSELF

PROBABILIDADE DE CONTÁGIO
Quando utilizada da maneira correta, a máscara, se torna uma aliada na prevenção da disseminação do Coronavírus e de qualquer outro vírus

Pessoa contaminada (mesmo assintomática)	Pessoa não contaminada
MUITO ALTA	
ALTA	
MÉDIA	
BAIXA	

RESPEITO O PRÓXIMO, RESPEITE VOCÊ MESMO

TEMPERATURE / TEMPERATURA

- At the entrance a Thermal Camera, that measures the temperature, while the person passes by, will measure student's/staff's temperature. (This camera will be placed at the entrance of the dining hall at lunch, for a second screening). Urca's nurse is responsible to monitor the temperature shown by the camera.
 - A aferição de temperatura dos alunos e funcionários na entrada é realizada através de uma câmera termal que mede a tempura conforme a pessoa passa pelo local. (Essa mesma câmera é posicionada na entrada do refeitório no horário de almoço para uma segunda aferição). A enfermeira da Urca é a responsável por monitorar a temperatura mostrada pela câmera.



Temperature measurement – Thermal Camera (Av. Pasteur 415 - History House)
Aferição de temperatura – Câmera Termal na entrada da Escola (Av. Pasteur, 415 Casa de História).

QUARANTINE AREA / ÁREA DE QUARENTENA.

- There will be a secondary screening area where a person with an elevated body temperature can sit and wait a few minutes to be re-tested. Students/Staff with elevated temperatures will not be allowed to stay on site.
- Haverá uma segunda área de aferição de temperatura, onde as pessoas com a primeira aferição de temperatura elevada poderão sentar-se e aguardar alguns minutos para uma nova aferição. A permanência de estudantes e de funcionários com temperaturas elevada não será permitida.



Quarantine area - In front of History house.

Área de quarentena – Em frente à Casa de História.

HAND DISINFECTION / DESINFECÇÃO DAS MÃOS.

- Alcohol gel totems will be placed around all site.
- Totem de álcool gel serão instalados por toda a unidade.
- Totem that dispenses alcohol gel when stepping, avoiding hand contact (or automatic dispenser).
- Totem com dispenser de álcool em gel acionados através dos pés, evitando o contato com as mãos (ou dispenser automáticos).



Alcohol gel totems. Totem de álcool em gel.

SHOES DISINFECTION / DESINFECÇÃO DOS SAPATOS.

- At the entrance hallway there will be sanitizing mat.
- No corredor de entrada haverá tapete sanitizante.
- There will be sanitizing mats in front of all the buildings.
- Haverá tapetes sanitizantes em frente a todos os prédios e casas da unidade.



Shoes disinfection zone.
Zona de desinfecção dos sapatos.

Together we care!